



AVISO DE PERIODO DE COMENTARIO PÚBLICO Y AUDIENCIA

**Borrador de la Propuesta de Medidas Correctivas
Para la Antigua
Planta de Baterías Johnson Controls Battery
Group Inc. (JCI)
Localizada en Fullerton en el
1550 East Kimberly Avenue**

PERIODO DE COMENTARIO PÚBLICO DE 45 Días

**260 de enero diciembre 20 del 20067 hasta el 12 de
marzo febrero del 2007**

El Departamento del California de Control de Sustancias Tóxicas (DTSC por sus siglas en inglés) le invita a revisar y proveer comentarios a un borrador de la Propuesta de Medidas Correctivas (CMP), por sus siglas en inglés para el antiguo sitio de Johnson Controls Battery Group Inc. (JCI por sus siglas en inglés) ubicado en el 1550 East Kimberly Avenue en Fullerton. Este sitio de 15 acres está ubicado al sur de Kimberly Avenue entre las calles Raymond y Acacia en una área industrial. El sitio fue utilizado para la fabricación de baterías de plomo con ácido, para reventa comercial desde los 1960s. La propiedad fue vendida en Septiembre del 2005 y probablemente será desarrollada para el uso comercial/industrial. El plan de limpieza propuesto para este sitio está descrito en el borrador del Plan de Medidas Correctivas. El plan consiste de la remoción de tierra de poca profundidad contaminada dentro de áreas limitadas, extracción del vapor de la tierra, y un contrato que limita el uso de esta parcela solamente para actividades comerciales/industriales en el futuro. El público tendrá 45 días para proveer sus comentarios al DTSC.

Conforme con la Ley de Calidad del Medio Ambiente de California (CEQA, por sus siglas en inglés) todos los proyectos propuestos necesitan ser evaluados para determinar si tendrán impactos adversos significativos. Un Estudio Inicial se llevó a cabo y determinó que el proyecto propuesto no tendrá ningún impacto adverso significativo.

DIGANOS LO QUE PIENSA: El borrador CMP y otros documentos del sitio relacionados están disponibles en la Librería Pública de Fullerton, 353 Commonwealth Avenue, Fullerton, CA 92832, Número de Teléfono (714) 738-6333 o el Departamento del Control de Sustancias Tóxicas (DTSC), 5796 Corporate Avenue, Cypress, CA 90630, Número de Teléfono (714) 484-5337. Sus comentarios pueden ser mandados por correo electrónico al Sr. Nebu John, DTSC Gerente de Proyectos al njohn@dtsc.ca.gov o envíelo a la dirección del DTSC escrita arriba. Todos los comentarios escritos deben tener el sello de envío de a más tardar del 12 de marzo **Febrero** del 2007

A QUIEN CONTACTAR: Si usted tiene algunas preguntas, por favor comuníquese con el Sr. Nebu John, Gerente de Proyectos de DTSC, al (714) 484-5475 o con la Srta. Cynthia Miller, Especialista de Participación de Pública al (714) 484-5474 o (866) 495-5651 (llamada gratis).

Si desea información en español, comuníquese con la Srta. Leticia Hernández al (714) 484-5488 o numero gratis (866) 495-5651.

Aviso para las personas con problemas auditivos: Usuarios de TDD pueden obtener información sobre este sitio utilizando el Servicio de Relay del Estado de California al 888-877-5378 para llamar a la Srta. Cynthia Miller al (714) 484-5474.

Para más información sobre DTSC: Por favor visite nuestro sitio de Internet www.dtsc.ca.gov